

**Совет**

Distr.: General  
8 August 2006  
Russian  
Original: English

Двенадцатая сессия  
Кингстон, Ямайка  
7–18 августа 2006 года

**Возможные коррективы (в части полиметаллических сульфидов) к проекту правил поиска и разведки кобальтоносных железомарганцевых корок и полиметаллических сульфидов, предложенные на практикуме по техническим и экономическим соображениям, относящимся к добыче полиметаллических сульфидов и кобальтоносных корок в Районе**

**Записка Секретариата**

1. 31 июля — 4 августа 2006 года Органом проводился практикум по техническим и экономическим соображениям, относящимся к добыче полиметаллических сульфидов и кобальтоносных корок в Районе. На этом практикуме было образовано две небольшие рабочие группы для рассмотрения вопросов, касающихся размера районов, выделяемых под разведку и последующую разработку полиметаллических сульфидов и кобальтоносных корок. Эти рабочие группы изучили проект правил в редакции, предложенной Юридической и технической комиссией и находящейся сейчас на рассмотрении Совета (ISBA/10/C/WP.1/Rev.1), а также дополнительные документы по той же теме, подготовленные Секретариатом для Совета в ознакомительных целях (ISBA/12/C/3, части I и II).
2. В итоге состоявшихся обсуждений рабочая группа по полиметаллическим сульфидам сделала ряд рекомендаций. Эти рекомендации были внесены на рассмотрение Совета на его 106-м заседании 8 августа 2006 года координатором рабочей группы Чарлзом Морганом. По окончании презентации Совет поручил подготовить резюме этих рекомендаций в виде документа, который будет служить в будущем для справочных целей, а также отметил, что в свое время будет опубликован и полный доклад практикума.
3. Рабочая группа рассмотрела вопрос о надлежащем размере районов под разведку и разработку полиметаллических сульфидов. При этом в качестве отправной точки она пользовалась проектом правил, содержащимся в

документе ISBA/10/C/WP.1/Rev.1. Группа согласилась, что этот проект дает надлежащую базу для регламентации разведки названного ресурса. Что касается размера районов под разведку, то группа пришла к следующим выводам:

а) блок размером 10 на 10 километров представляет собой подходящую удельную единицу;

б) разведочный район должен состоять максимум из 100 прилегающих друг к другу блоков;

в) чтобы дать больше стимулов к освоению ресурса, единому заявочному сбору в размере 250 000 долларов следует предусмотреть альтернативу;

г) эта альтернатива должна предусматривать более низкий первоначальный заявочный сбор, сопровождаемый ежегодным поблочным сбором, который будет со временем возрастать, чтобы стимулировать активность при проведении разведочных работ и отказе от ненужных участков.

Группа предложила установить ежегодный поблочный сбор после первого года в размере 500 долларов, причем этот размер будет возрастать до 1000 долларов после первого отказа от участков и до 2000 — после второго, а затем удваиваться при любом продлении первоначального 15-летнего контракта на разведку.

4. Что касается отказа от участков, то рабочая группа пришла к следующим выводам:

а) требовать сопряженности отказных блоков между собой не следует;

б) график отказа от участков, предусмотренный в проекте правил, устраивает, однако в момент окончательного отказа от участков за контрактором следует предусмотреть гибкость, которая будет предполагать определение сохраняемого за собой района в виде подблоков, позволяющее точнее оконтурить эксплуатационные участки.

5. С учетом рекомендации рабочей группы Секретариат подготовил предлагаемые изменения к соответствующим положениям проекта правил. Они приводятся в приложении к настоящей записке. Важно отметить, что предлагаемые изменения относятся только к полиметаллическим сульфидам.

## Приложение

### Предлагаемые изменения к проекту правил<sup>a</sup>

#### Правило 12

##### Целый район, указанный в заявке (для полиметаллических сульфидов)

1. Для целей настоящих Правил «блок полиметаллических сульфидов» означает квадрат координатной сетки, указанной Органом, размером приблизительно 10 на 10 км и площадью на свыше 100 кв. км.
2. Район, указанный в каждой заявке на утверждение плана работы по разведке полиметаллических сульфидов, складывается из единой группы в составе не более чем 100 прилегающих блоков полиметаллических сульфидов. Прилегающими считаются два блока полиметаллических сульфидов, соприкасающиеся в какой бы то ни было точке.
3. Независимо от положений пункта 2 выше, когда заявитель выбирает передачу зарезервированного района для осуществления деятельности согласно статье 9 приложения III к Конвенции в соответствии с правилом 17, общая площадь, указанная в заявке, не должна превышать 200 блоков полиметаллических сульфидов, скомпонованных в две группы с одинаковой предположительной коммерческой ценностью. В каждой такой группе блоки полиметаллических сульфидов должны быть прилегающими друг к другу.

#### Правило 17

##### Данные и информация, предоставляемые до обозначения зарезервированного района

1. Если заявитель выбирает передачу зарезервированного района для осуществления деятельности согласно статье 9 приложения III к Конвенции, район, указанный в заявке, должен быть достаточно большим и иметь достаточную предположительную коммерческую ценность, чтобы в нем можно было вести две добычных операции, и должен быть скомпонован заявителем в соответствии с пунктом 3 правила 12.
2. Каждая такая заявка содержит достаточный объем предписываемых в разделе III приложения 2 к настоящим Правилам данных и информации о заявочном районе, позволяющих Совету по рекомендации Юридической и технической комиссии обозначить зарезервированный район с учетом предположительной коммерческой ценности каждой части. Такие данные и информация включают имеющиеся у заявителя данные об обеих частях заявочного района, в том числе данные, использованные для определения их коммерческой ценности.
3. На основе данных и информации, представленных заявителем согласно разделу III приложения 2 к настоящим Правилам (если таковые сочтены удовлетворительными), и с учетом рекомендаций Юридической и технической комиссии Совет обозначает ту часть заявочного района, которая станет зарезервированным районом. Обозначенный таким образом район становится

<sup>a</sup> См. ISBA/10/C/WP.1/Rev.1.

зарезервированным районом, как только утверждается план работы по разведке в отношении незарезервированного района и подписывается контракт. Если Совет определит, что для обозначения зарезервированного района необходима дополнительная информация, соответствующая настоящим Правилам и приложению 2, он возвращает этот вопрос в Комиссию для дальнейшего рассмотрения с указанием требуемой дополнительной информации.

4. После утверждения плана работы по разведке и заключения контракта данные и информация о зарезервированном районе, переданные заявителем Органу, могут быть переданы Органом огласке в соответствии с пунктом 3 статьи 14 приложения III к Конвенции.

### **Правило 21**

#### **Сбор за заявку (для полиметаллических сульфидов)**

1. Сбор за рассмотрение плана работы по разведке полиметаллических сульфидов складывается из следующего:

а) фиксированный сбор в размере 250 000 долл. США или эквивалент этой суммы в свободно конвертируемой валюте, уплачиваемый заявителям в момент подачи заявки, или

б) по выбору заявителя — фиксированный сбор в размере 50 000 долл. США или эквивалент этой суммы в свободно конвертируемой валюте, уплачиваемый заявителем в момент подачи заявки, и ежегодный сбор за каждый выделенный блок в размере:

- i) 500 долл. США в день первой годовщины действия контракта;
- ii) 1000 долл. США в день первого отказа от участков в соответствии с пунктом 2 правила 27; и
- iii) 2000 долл. США в день второго отказа от участков в соответствии с пунктом 3 правила 27<sup>b</sup>.

2. Сумма сбора периодически пересматривается Советом с целью обеспечить, чтобы она покрывала административные расходы, которые Орган несет при рассмотрении заявок.

### **Правило 27**

#### **Размеры района и отказ от его участков (для полиметаллических сульфидов)**

1. Контрактор производит отказ от выделенных ему блоков полиметаллических сульфидов в соответствии с пунктами 2, 3 и 4 настоящего правила.

2. К концу пятого года с даты контракта контрактор отказывается:

а) не менее чем от 50 процентов первоначально выделенного ему числа блоков полиметаллических сульфидов или

---

<sup>b</sup> Рабочая группа рекомендовала также, чтобы размер сбора за оставляемый блок удваивался в случае продления контракта на разведку на основании правила 28.

б) если 50 процентов от этого числа блоков полиметаллических сульфидов составляют нецелое число — от следующего по величине целого числа блоков.

3. К концу десятого года с даты контракта контрактор отказывается:

а) не менее чем от 75 процентов первоначально выделенного ему числа блоков полиметаллических сульфидов или

б) если 75 процентов от этого числа блоков полиметаллических сульфидов составляют нецелое число — от следующего по величине целого числа блоков.

4. В конце пятнадцатого года с даты контракта или когда контрактор подает заявку на права на эксплуатацию, в зависимости от того, что произойдет раньше, контрактор обозначает район из оставшегося у него числа выделенных ему блоков, который сохраняется для разработки. Такой район определяется контрактором в виде подблоков, состоящих из одного или нескольких квадратов координатной сетки, указанной Органом, при условии, что совокупный размер таких подблоков не превышает в пересчете на эквивалент 25 блоков полиметаллических сульфидов.

5. Блоки или части блоков полиметаллических сульфидов, от которых производится отказ, вновь поступают в Район.

6. По просьбе контрактора и рекомендации Комиссии Совет в исключительных обстоятельствах может продлить сроки отказа. Такие исключительные обстоятельства определяются Советом и включают, в частности, преобладающие экономические условия или иные непредвиденные исключительные обстоятельства, возникающие в связи с оперативной деятельностью контрактора.